

ČIP ZDARSKI  
DANIJEL AKUNJA

# OSVETNICI: SUMRAK





#1 NAJBOLJI OD NAS

BIO MLAD ILI  
STAR, SVAKI  
DAN ZAPOČINJE  
POTPUNO ISTO:

OTVORIŠ  
OČI.

ČAK I AKO  
NE ŽELIŠ.

A VEĆINU DANA,  
PRE NEGO ŠTO ČU-  
JEM NJEN GLAS...

HAJDE,  
MATORI...

... ZAISTA  
NE ŽELIM.

... NEMA  
IZLEŽAVANJA. GOMILA  
GOLUBOVA ČEKA DA  
IH NAHRANIŠ.

KAFA U  
KREVTU?  
ČIME SAM TO  
ZASLUŽIO?

SAMO SAM  
ZAHVALNA ŠTO  
JE MOJA ŽIVA  
LEGENDA JOŠ  
UVEK ŽIVA...

... ZASAD.

MOJ  
DOKTOR KAŽE DA  
SAM DOBRO. SAMO  
BLAGA ARIT-  
MIJA.

DA, PA, JA  
SAM TAKOĐE TVOJ  
DOKTOR I JA KAŽEM  
DA USPORIŠ DANAS.

OSIM KADA JE  
REČ O SORTIRANJU STVARI IZ  
DNEVNE SOBE ZA SKLADIŠTE  
KAKO BISMO PRESTALI DA  
ŽIVIMO U MUZEJU.

DA, DOK-  
TORKA.

ROSA JE POSEBNO  
FINA DANAS. MISLI DA  
NE PRIMEĆUJEM.

NADA  
SE DA SAM  
ZABORAVIO.



DANAS  
JE 13.  
AVGUST.



NEMA  
MENI ZA-  
BORAVA.





... KASNIŠ NA SASTANAK SA MNOM?



HAJDE, ČOVEČE... MET ČEKA U PARKU.

IZVINI, LUK. SPOR START...



OSTAVLJAŠ KAFU? TI OBIČNO...

ROSA MI JE VEĆ SKUVALA JEDNU I LIČNO DONELA U KREKET.

AH. ZATO ŠTO JE...



DAN H.

DAN H.

≈SMRKE≈  
≈SMRKE≈

KORISTIO SI KOLONJSKU ZA MATORCE ČAK I KAD SI BIO MLAD.



METE. KAKO IDE?

UŽASNO, STIVE.

PREPLAVLJEN SAM SLUČAJEVIMA.

TAJ PROKLETI NAZORNI AKT PRETVORIO JE SVAKOG KLINCA SA STAROM TELEFONSKOM KAMEROM U „KRIMINALCA“.



DA NE POMINJEM OVE PROKLETE „ANTITERRORISTIČKE POLICIJSKE ČASOVE“, KAO DA JE HIDRA VIŠE IKAKVA PRETNJA.

DOBAR SI ČOVEK.



DRAGO MI JE ŠTO SI ODLUČIO DA PONOVO OTVORIŠ PRAVNU KLINIKU.

DA, PA, NEKO MORA DA UČINI NEŠTO...

METE, REKAO SAM TI...



... POKUŠAO SAM. KANDIDATURA ZA FUNKCIJU I JASNO PROTIVLJENJE GLASAAČA POKAZALI SU MI DA SAM SAMO...

... SAMO STARI VOJNIK KOJI ČEZNE ZA DAVNO PROHUJALIM DANIMA.



IZGLEDA DA TREBA DA OSEĆAMO SAŽALJENJE PREMA STARCU SA PRELEPOM ŽENOM I LEPIM DOMOM KOJI CEO DAN BULJI U ZALEPRSANU ZASTAVU...

PREKINI. U MOM TELU VIŠE NEMA SUPERVOJNIČKOG SERUMA.

VOLONTIRAM U JAVNOJ KUHNJI. U CENTRU ZA VETERANE.

ŠTA TI RADIŠ, LUK?



OH, IMAM JA NEŠTO SVOJE, NE BRINI SE TI ZA MENE.

ALI JA SAM SAMO BIVŠI GRADONAČELNIK. TI SI SIMBOL.

PRAVA SU UGUŠENA, A TVOJ GLAS PROTIV TOGA ZNAČI NEŠTO.



ALI VEĆINA LJUDI NE ŽELI POMOĆ. GLASAJU ZA OVO IZNOVA I IZNOVA.

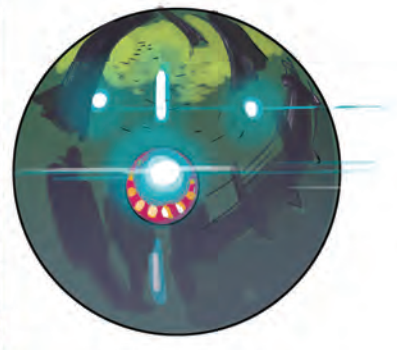
NIKO NE ŽELI DA ME SLUŠA...

NIJE BITNO DA LI ŽELE...



... POTREBNO IM JE.

UMORAN SAM OD OVIH KOPI-LANA, STIVE.



UMORAN SAM OD NJIHOVIH OČIJU.







... O  
OZLOGLAŠENOJ  
FIGURI DRUGOG  
SVETSKOG RATA,  
CRVENOJ  
LOBANJI.

ŠTA, KOJI  
ĐAVO...

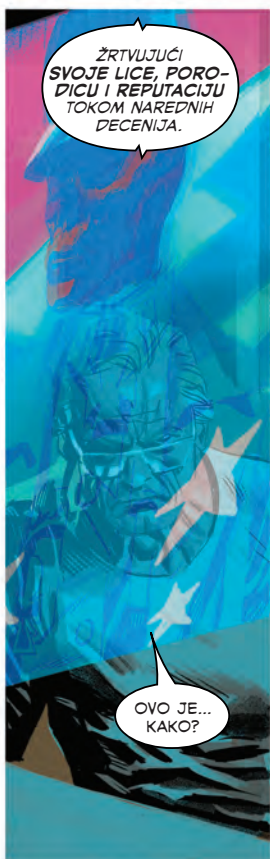
IZMEĐU CRVENIH  
LINIJA  
PRVI DEO: NESTALI NACISTA  
Petak, 21 h  
Samo na FNN



ISTORIJA JE OBELEŽILA  
JOHANA ŠMITA KAO  
HITLEROVU DESNU  
RUKU...

... ALI SKORAŠNJI  
DOKAZI POKAZUJU DA  
JE ŠMIT RADIO PROTIV  
HITLERA I POKUŠAVAO  
DA IZNUTRA SRUŠI  
FIRERU.

IZMEĐU CRVENIH  
LINIJA  
PRVI DEO: NESTALI NACISTA  
Petak, 21 h  
Samo na FNN



ŽRTVUJUĆI  
SVOJE LICE, PORO-  
DICU I REPUTACIJU  
TOKOM NAREDNIH  
DECENIJA.

OVO JE...  
KAKO?



PRIDRUŽITE NAM  
SE OVE NEDELJE  
DOK ISTRAŽUJEMO  
ISTORIJU ČOVEKA  
POZNATOG KAO  
CRVENA LOBA-  
NJA...

... I ČOVEKA KOJI  
JE ZATIM DOŠAO  
DA DALJE IZVRŠE  
NJEVOU PRIČU.

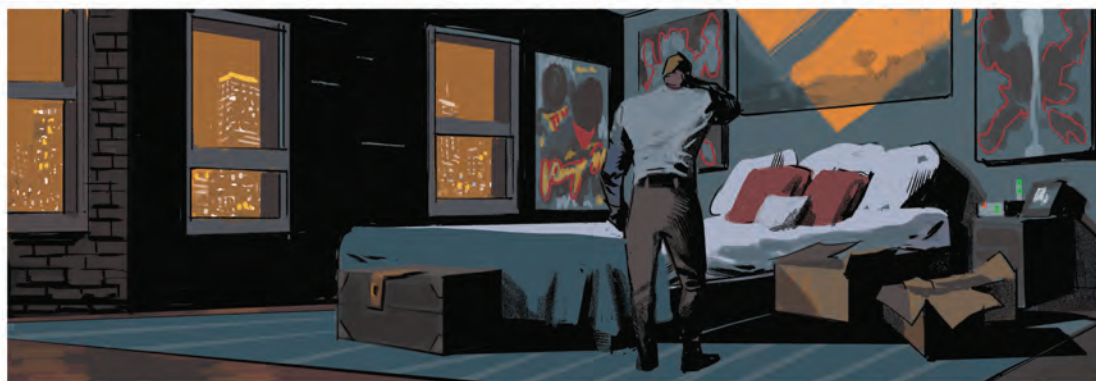


PRVA EPIZODA:  
NESTALI NACISTA,  
PREMIJERA U 21H,  
SUTRA, SAMO NA  
FNN...

ŠMIT JE  
POKUŠAVAO DA SRUŠI  
HITLERA KAKO BI SAM  
PREUZEVO VOBSTVO  
NAD NACISTIMA!

KAKO  
MOGU?

STIVE, SAMO  
POKUŠAVAJU DA  
IZAZOVU LAŽNU  
KONTOVERZU.  
NEMOJ DA PADAS  
NA...





... I OSTATAK OSVETNIKA!

AJRON MENE, KAKO STE OTKRILI BOMBAŠKI PLAN HIDRE?

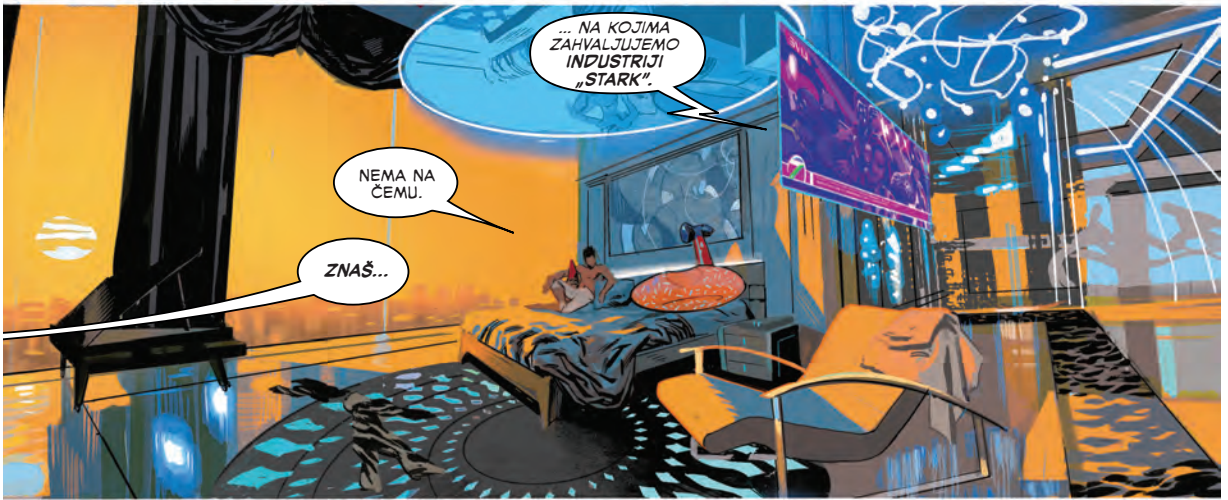
PA, ENDRU, VOLEO BIH DA MOGU RECI DA JE TO BIO TO-ROV DETEKTIVSKI RAD...

... ALI NAS JE POZVAO FBI, KOJI JE NAČUO NEŠTO.



AJRON MEN JE SKROMAN. USPEO JE ZAČAS DA NAĀE I NEUTRALIŠE NUKLEARNU PRETNJU.

KONSTANTNO NAS ZADIVLJUJU UNAPREĐENJA NJEGOVOG OKLOPA...



... NA KOJIMA ZAHVALJUJEMO INDUSTRIJI „STARK“.

NEMA NA ČEMU.

ZNAŠ...



... MOGLI BISMO TI ZNATNO VIŠE ZAHVALJIVATI KADA BI SAMO PRISTAO DA BUDEŠ AJRON MEN.

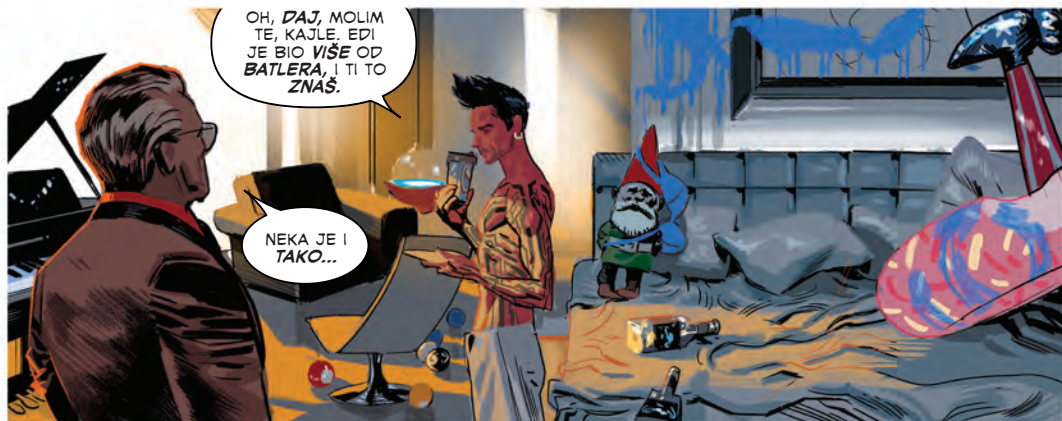
UH, MOLIM TE, DŽARVI-SE...



... NEMOJ PONOVO SA TIM.

SAMO DAJ MOJOJ JADNOJ GLAVI MALO KAFE...

NISAM TVOJ BATLER, DŽEJMSE. TO JE BIO MOJ BRAT.



OH, *DAJ*, MOLIM TE, *KAJLE*. EDI JE BIO *VIŠE* OD *BATLERA*, I TI TO *ZNAŠ*.

NEKA JE I *TAKO*...



... SUMNJAM DA BI UŽIVAO ČISTEĆI ZA TOBOM. VASPITAO SAM TE *BOLJE* OD *OVOGA, DŽEJMSA*.

UPRAVO SAM SE ČUO SA *PREDSEDNIKOM*.

POTREBNO MU JE DA SMISLI BOLJU SERIJU *VOJNIČKOG OKLOPA* SADA KADA JE *LATVERIJA* POJAČALA *NEPRIJATELJSTVA* NA *MAĐARSKOJ GRANICI*.



UPRAVO SAM TO *UČINIO*! NE ZNAM VIŠE ŠTA DA IM *DODAM*!

PA, ONDA... *PRETPOSTAVLJAM* DA TREBA DA *ODEŠ DO SPLAVA* I SMISLIŠ NEŠTO.



SJAJNO. JOŠ NEŠTO, *GENERALNI DIREKTORE*?

PA, SAD KADA SI *POMENUO*...



... FBI NAM JE *TAKOPE* DAO DO ZNANJA DA ČEMO MOŽDA MORATI DA *POMOGNEMO* U *ODGOVARANJU*...



... *STAROG PRIJATELJA*.



U REDU, GOSPODINE RODŽERSE, IDEMO UŽIVO ZA DVA.

CENIM ŠTO STE ME POZVALI.

OH, UŠIĆENI SMO ŠTO STE OVDE. EKIPA JE UZMUVANA CEO DAN!

IZVINJAVAM SE ZBOG KAŠNJE-NJA...



... ALI OVAKO DOBAR IZGLED ZAHTEVA VRE-ME.

HEJ, UJKA STIVE. JESI LI DOBRO?



DŽIMI...

VAU... DUGO ME NIKO NIJE TAKO NAZVAO.

TI ZAISTA ŽIVIŠ U PROŠLOSTI, ZAR NE?

U REDU, LJUDI! KREĆETE ZA TRI... DVA...

CRVENA LOBANJA! IME KOJE JE SINONIM ZA NACIZAM I „SUPER-ZLIKOVASTVO“!



ALI SKORAŠNJA DOKUMENTARNA SERIJA IZNELA JE IDEJU DA JE TO, ZAPRAVO, BIO PARAVAN ZA ČOVEKA KOJI JE POKUŠAVAO DA SRUŠI HITLERA IZNUTRA!

DANAS SAM U DRUŠTVU ISTINSKE ŽIVE LEGENDE...



... ORIGINALNOG KAPETANA AMERIKE, STIVA RODŽERSA.

HVALA ŠTO STE ME POZVALI, TEMI.



I GENERALNOG DIREKTORA INDUSTRIJE „STARK“, SINA ORIGINALNOG AJRON MENA I OSE, DŽEJMSA STARKA!

ZA TEBE NIKAD NISAM PREZAUZET, TEMI.

MEĐUTIM, ONI ZA KOJE JESAM PREZAUZET...



... JESU STARCI KOJI POKUŠAVAJU DA SPREČE SLOBODU GOVORA.

OVDE PRISUTNI „GOSPODIN RODŽERS“ IZNEKADA JE POSTAO POPRILICNO GLASAN U IZNOŠENJU IDEJE DA OVU DOKUMENTARNU SERIJU NE BI TREBALO EMITOVATI.

IZMILI IZ PENZIJE SAMO ONDA KADA NJEGOVOM NASLEĐU PRETI OPASNOST DA BUDE UKALJANO.



TO NIJE... TO NIJE NI IZBLIZA TAČNO, DŽEJMSSE.

CRVENA LOBANJA JE BIO MONSTRUM! MNOGO DOBRIH MUŠKARACA I ŽENA UMRLA JE POKUŠAVAJUĆI DA GA ZAUSTAVE!

OVA TRAVESTIJA OD „IZVEŠTAVANJA“ JE ŠAMAR U LICE TIM HEROJIMA!

AH... „HEROJI“...



DA LI MISLIŠ DA ĆE NAPOSLETKU SVI POVEROVATI U TU REČ UKOLIKO NASTAVIŠ DA JE KORISTIŠ?

U KOM TRENUTKU TE LJUDE PRESTANU DA SMATRAJU „HEROJIMA“, STIVE?

# EVING NEWS

TI I OSTALI... KAO MOJ OTAC... OSLIKALI STE SVET CRNO-BELO, HEROJI I ZLIKOVCI...

... A ONDA STE NAM DONELI DAN H.



DAN HEROJA. NACIONALNU TRAGEDIJU.



ŠTA? NISAM  
OVDE DA...

DAN OBRAČUNA ZA  
SUPERHEROJSKU  
ZAJEDNICU. STOTINE  
MRTVIH, BOSTON  
SRAVNJEN.

DAN KADA  
SE SVET  
PROBUDIO...



... I SHVATIO DA  
NE POSTOJI GRANICA  
IZMEĐU OSVETNIČKIH  
HEROJA I ONIH KOJE SU  
MEĐIJI PROZVALI  
ZLIKOVCI.

UNIŠTENJE BEZ PREMCA  
OD STRANE SVIH, ALI JE  
ZA BROJ MRTVIH MAHOM  
ODGOVORAN DR BRUS  
BANER...

... HULK. ON JE  
BIO OSNIVAČKI  
ČLAN OSVETNIKA,  
ZAR NE, STIVE?



JA... REKAO  
SAM RANIJE... TO  
JE BIO ULTRON. ON...  
ON JE UNAPREDIO  
ZLIKOVCE... PREUZEAO  
KONTROLU NAD  
BANEROM...

AH, DA...  
ULTRON...



... ZLA VEŠTAČKA  
INTELEGENCIJA KOJU  
JE STVORIO JOŠ JEDAN  
OSVETNIK, DR  
HENK PIM.

KAKO DA TI VERUJEMO  
U VEZI SA CRVENOM  
LOBANJOM...



... KAD NE ZNAŠ NI KAKO HEROJ IZGLEDA?

PROKLETSTVO, DŽIMI!

ZNAM KAKO HEROJ IZGLEDA!



IZGLEDAJU KAO TVOJI MAJKA I OTAC!

ZAR POKUŠAVAS DA UKALJAŠ NJIHOVO NASLEĐE...



... KAKO U POREBENJU S NJIMA NE BI IZGLEDAO ŠUPLJE?

GOSPODINE RODZERSE... MOLIM VAS, MOŽEMO DA...

NEĆU VAM DOZVOLITI DA DIRATE U STARE RANE ZBOG GLEDANOSTI...



PROKLETSTVO, NIJE TREBALO...

... NIJE TREBALO DA MU DOPUSTIM DA ME TAKO ISPROVOCIRA.



IMA TOLIKO TOGA TONIJEVOG I DŽENINOG U NJEMU... OBOJE SU VOLELI DA ZAPOČINJU KAVGU SA MNOM OKO MOJIH „STAROMODNIH NAČELA“.

JOŠ UVEK JE KLINAC, KOGA ŠTITI DŽARVISOV MLAĐI BRAT GORE U TOM PROKLETOM NEBESKOM ZAMKU.



U NJEGOVIM GODINAMA BIO SAM U NEPRIJATELJSKIM ROVOVIMA, GLEDAO PRIJATELJE...





PROKLETSTVO, TONI.  
TREBALO JE DA BU-  
DEMO PAMETNIJI.



SMIRI  
SE,  
STIVE.

NEMOJ...



USPORI, STARČE.  
ODUZELI SU TI SE-  
RUM. ODUZELI SU  
TVOJU MAGIJU.

TVOJE  
SRCE NE  
MOŽE...



„NA PUTU  
SMO  
TONI!...”

